



## SIGNALEMENT D'UNE TORTUE MARINE / SEA TURTLE RECORDING



**Tortue luth**  
*Leatherback Sea Turtle*  
250-900 kg / 130-200 cm



Peau foncée noir bleutée  
*Dark bluish-black skin*  
Aucune écaille/No scutes

**Tortue caouanne**  
*Loggerhead Sea Turtle*  
80-250 kg / 80-125 cm



Dossière brun-roux  
*Reddish-brown carapace*  
Écailles/Scutes

**Tortue de Kemp**  
*Kemp's Ridley Sea Turtle*  
35-45 kg / 60-75 cm



Dossière vert olive ou grisâtre  
*Olive green or gray carapace*  
Écailles/Scutes

**Tortue verte**  
*Green Sea Turtle*  
65-230 kg / 80-140 cm



Dossière brun pâle ou foncé  
*Light or dark brown carapace*  
Écailles/Scutes

○ **Date** : \_\_\_\_\_ ○ **Heure/Time** : \_\_\_\_\_ ○ **PHOTOS**  **Nb** : \_\_\_\_\_ **Vidéo/Video**

○ **Lieu/Location** : \_\_\_\_\_

○ NAD83 ○ WGS84 **Latitude** : Deg (°) \_\_\_\_\_ Min (') \_\_\_\_\_ Sec (") \_\_\_\_\_ N ○ **Longitude** : Deg (°) \_\_\_\_\_ Min (') \_\_\_\_\_ Sec (") \_\_\_\_\_ O/W

**Tortue luth/Leatherback Sea Turtle**  **Tortue à écailles/Turtle with scutes**  (Encerclez la tortue/Circle the turtle)

○ **Nombre d'individus/Number of individuals** : \_\_\_\_\_ **Blessé/Injured**  **Mort/Dead**  **Échoué/Stranded**

○ **Étiquette d'identification/ID tag**  : \_\_\_\_\_

○ **Capture accidentelle/Incidental capture**  **Engin de pêche/Fishing gear**  : \_\_\_\_\_

**Observateur/Observer** :

\_\_\_\_\_

**Téléphone/Phone** : \_\_\_\_\_

**Courriel/E-mail** : \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

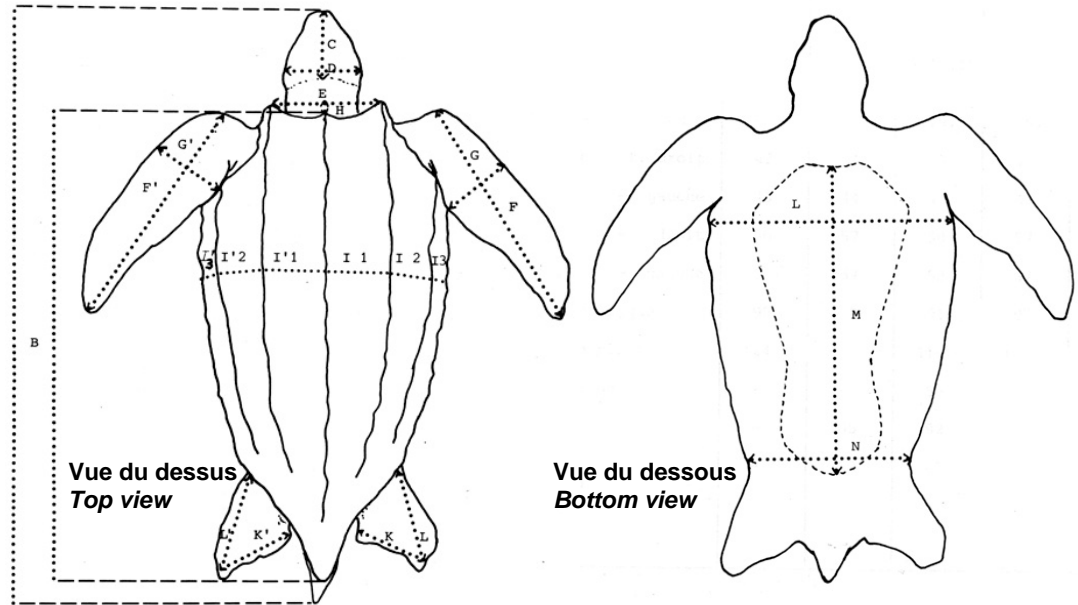
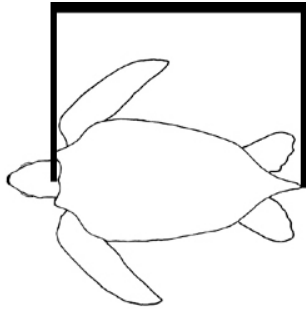
**ASSOCIATION SPM FRAGILES**

13 rue des Capelanniers, B.P. 4421, 97500 Saint-Pierre et Miquelon  
05 08 41 94 14 / [spm.fragile@yahoo.fr](mailto:spm.fragile@yahoo.fr) / [www.spmfragiles.org](http://www.spmfragiles.org)

**AMPHIBIA-NATURE**

469 route d'Irlande, Percé, Québec G0C 2L0  
1-877-UneLuth (Canada) / [tortuemarine@amphibia-nature.org](mailto:tortuemarine@amphibia-nature.org) /  
[www.amphibia-nature.org](http://www.amphibia-nature.org)

Prendre la longueur de la dossière  
 en suivant la courbure  
*Take the over-the-curve  
 carapace length*



○ Longueur dossière/Carapace length : \_\_\_\_\_

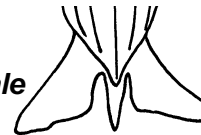
○ Poids/Weight : \_\_\_\_\_

S.V.P. dessiner toutes marques particulières ou blessures  
*Please draw any particular marks or injuries*

○ Longueur de la queue/Tail length : \_\_\_\_\_

Photos

Mâle/Male



Femelle/Female



○ Comportement/Behaviour : \_\_\_\_\_

○ Présence de méduse/Presence of jellyfish  Couleur des méduses/Jellyfish colour : \_\_\_\_\_

○ Présence de Rémora ou de Poisson pilote/Presence of Remora or Pilot fish  Détail/Detail : \_\_\_\_\_

○ Présence de Poisson lune/Presence of Ocean sunfish  Détail/Detail : \_\_\_\_\_

○ Interaction avec l'Épaulard (Orque)/Killer Whale interaction  Détail/Detail : \_\_\_\_\_

○ Présence de débris marins/Presence of marine debris  Détail/Detail : \_\_\_\_\_

Commentaires additionnels/Additional comments : \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_  
 \_\_\_\_\_  
 \_\_\_\_\_